

## Bezugsverarbeitung

Beim Polster wird sich nach wenigen Wochen im Gebrauch das Bezugsmaterial etwas dehnen. Infolge dessen kommt es insbesondere bei größeren Polsteroberflächen zu einer gewissen Wellenbildung in der Polsteroberfläche. Vor allem bei dehnbaren Bezugsmaterialien, insbesondere bei Leder und einigen Mikrofasermaterialien, muss mit dauerhaften Wellen und Muldenbildung in der Polsteroberfläche gerechnet werden. Durch Ausstreichen und durch Aufklopfen des Polsters kann man diese Erscheinung vorübergehend ausgleichen. Wellenbildungen sind bei Polstern mit hohem Komfortanspruch eine natürliche Gebrauchsfolge.

## Rückenkissen

Die daunenartigen Kissen sind mit einer speziell abgestimmten Mischung besonders hochwertiger Materialien gefüllt. Es ist sehr wichtig, dass das Füllmaterial im Kissen stets locker liegt, da es so seine Elastizität am besten entfalten kann.

Schütteln und klopfen Sie die Kissen daher regelmäßig auf – wie beim Betten machen. Die Kissen werden Ihnen diese kleine Mühe mit einem guten Sitzkomfort und einer gepflegt legeren Polsteroptik danken, da sie so über lange Zeit locker und weich bleiben.

Um ein Wandern der Füllung zu verhindern, werden die Kissen in aufwändiger Kammertechnik gearbeitet. Die Polsteroberfläche ist der betont weichen, legeren Füllung angepasst. Eine Wellenbildung und Kammer-Abzeichnung im Bezug ist daher kein Qualitätsmangel, sondern ein Merkmal für ein aufwändig in Kammertechnik gearbeitetes Kissen.

Die Unterhaltpflege mit Klopfen und Ausrichten der Kissen ist notwendig.

# Montage

## Hinweis

Zur Montage werden zwei Personen benötigt. Bitte verwenden Sie eine geeignete Unterlage (z.B. Polsterdecke) um Kratzer und Verschmutzungen an dem Produkt zu vermeiden.

Das Kopfteil kann nicht alleine stehen. Zur Montage wenn möglich an eine Wand lehnen.

## Werkzeuge (nicht im Lieferumfang enthalten)

Kreuzschlitzschraubendreher

Gabelschlüssel SW 10

# Montage



Auslieferzustand: Kopfteil, Bettseiten, Fußteil, Mittelholm, Fußgleiter mit Schrauben, versch. Winkel



④

⑤



Vormontierte Schrauben aus Kopfteil, Bettseiten und Fußteil herausdrehen.



⑥



⑦



⑧

**ROLF BENZ**



⑨



⑩

Winkel an die Position der Schraublöcher an den Bettseiten anlegen. Winkel mit den herausgedrehten Schrauben ansetzen (noch nicht festziehen).

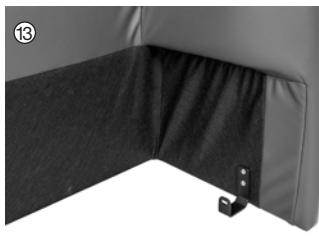


⑪



⑫

Stützfuß in das vorgeborete Loch an der Unterseite des Mittelholms einbringen.

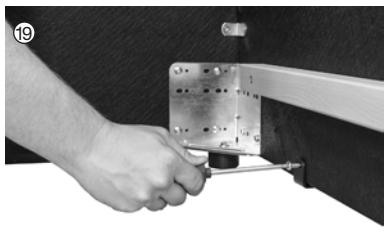


Bettseiten in seitliche Befestigungshaken am Kopfteil einhängen. Darauf achten, dass Kopfteil und Bettseite rechtwinklig zueinander stehen.  
Eckwinkel an das Kopfteil anschrauben.

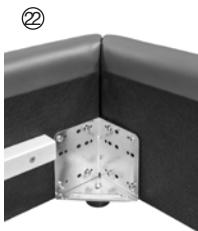


Die zusätzlichen kleineren Verbindungswinkel zwischen Kopfteil und Bettseite anschrauben.

**ROLF  
BENZ**



Befestigungshaken an Bettseiten schrauben.



Fußteil ausrichten. Winkel an Fußteil ansetzen.

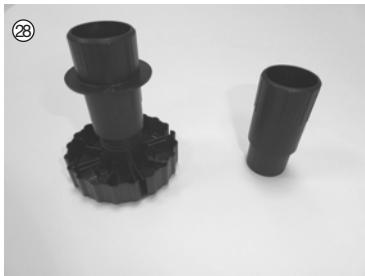


Bettseiten, Fußteil ausrichten, dabei auf Gehrungsecken achten. Schrauben an den Winkeln festziehen.



Mittelholm erst in Kopfteil, dann in Fußteil einhängen.  
Position des Mittelholms an die Position der seitlichen Auflageleisten anpassen.

**ROLF  
BENZ**



Lattenrost  
Stützfuß mit Adapter

Boxspring  
Stützfuß

Je nach Unterfederungsart wird der Stützfuß zur Unterstützung des Mittelholms angebracht.

Rolf Benz Lattenrost: Stützfuß mit Adapter  
Rolf Benz Boxspring Inside: Stützfuß



Mittelfuß ausrichten.

Hilfreich dabei ist die Einlage eines Lattenrost mit dem die korrekte Auflage des Lattenrost auf dem Mittelholm geprüft werden kann.

## Hinweis Zubehör

### Motorisch verstellbarer Lattenrost



Vor dem Einlegen des motorischen Lattenrost das Stromkabel unter der Bettseite oder dem Kopfteil hindurchführen.

### Matratzenbügel Fußseitig



Beim Ausrichten des Bügels am Fußende darauf achten, dass der Bügel mit etwas Abstand zum Bettrahmen ausgerichtet ist.

**ROLF  
BENZ**

## **Boxspring Inside**



⑥



⑦

Zum Herausnehmen des Boxspring Inside, die Untermatratze an den unteren Ecken greifen, anheben und vorsichtig über die Kante des Fußteils ziehen.

## Cover finish

After a few weeks of use, the cover material of the upholstery may stretch a little. As a result of this, the surface of the upholstery can look somewhat wrinkled. The wrinkles can be temporarily removed by smoothing them out and plumping up the upholstery. Wrinkles occur naturally during use of very comfortable upholstery.

## Back cushions

The downy-soft cushions are filled with a specially blended mixture of high-grade materials. It is extremely important for the filling material in the cushion to remain loose, allowing it to effectively develop its natural elasticity. We therefore advise shaking and beating the cushions regularly in the same way you shake down your feather bed. The cushions will thank you for this trouble by retaining a high standard of seating comfort and a smart but casual upholstery look, as this will keep them soft and supple over many years of use.

To prevent the filling from migrating, the cushions are worked using an elaborate technique into individual ticking chambers. The surface of the upholstery is designed in sympathy with the soft, deliberately casual filling structure. As a result, a waving effect may form and the contours of the ticking chambers may show through on the fabric surface. Far from being a quality defect, these are characteristic features of a meticulously crafted multiple-chamber cushion.

For maintenance, the cushions need to be plumped up and straightened.

# Assembly

## Note

Two persons are required for the assembly. Please use suitable base (such as a thick padded blanket) to avoid scratching the product and to prevent it from becoming dirty.

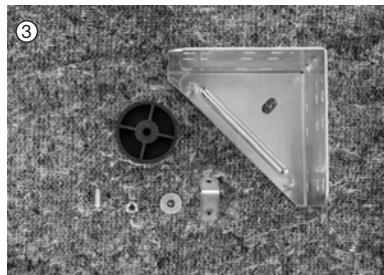
The headboard cannot stand upright by itself. During assembly, lean it against a wall if possible.

## Tools (Not included in the scope of delivery)

Phillips screwdriver

Spanner SW 10

# Assembly



Included in the delivery: headboard, bed sides, footboard, central bar, leg glides with screws, various angle brackets



④



||||

Unscrew the preassembled screws from the headboard, bed sides and footboard



⑥



⑦



⑧

Assemble the leg glides on the underside of the angle bracket using the counter-sunk screws M6x20, hexagonal nuts M6 and washers Ø18mm provided.

**ROLF  
BENZ**



⑨



⑩

Place the angle bracket at the position of the screw holes on the bed sides. Position the angle bracket with the unscrewed screws (do not tighten).

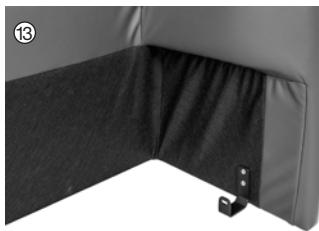


⑪



⑫

Insert the leg support in the predrilled hole on the underneath of the central bar.

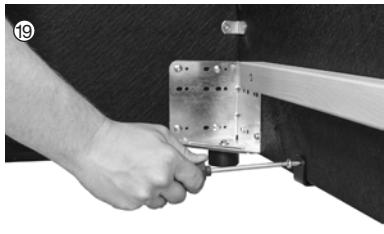


Mount the bed sides in the side mounting hooks on the headboard. Ensure that the headboard and the bed side are at right angles to each other.  
Screw in the corner bracket to the headboard.

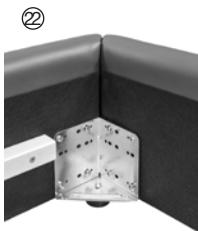


Screw in the additional smaller connecting brackets between the headboard and the bed side.

**ROLF  
BENZ**



Screw the mounting hooks to the bed sides.



Align the footboard. Attach the angle bracket to the footboard.



Align the bed sides and footboard, paying attention to the mitred corners. Tighten the screws on the angle brackets.

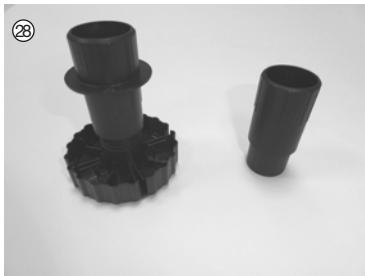


25



First connect the central bar to the headboard and then to the footboard.  
Adjust the position of the central bar to the position of the side support strips.

**ROLF  
BENZ**



Slatted frame  
Leg support with adapter

Box spring  
Leg support

Depending on the type of spring system, the leg support is attached to support the central bar.

Rolf Benz slatted frame: Leg support with adapter  
Rolf Benz Boxspring Inside: Leg support



Align the central leg.

In doing so, it helps to insert a slatted frame which can be used to check that the slatted frame is level on the central bar.

## Note on accessories

### Motor-adjustable slatted frame



Before inserting the motorised slatted frame, pass the power cable under the side of the bed or the headboard.

### Mattress bracket at the foot end



When aligning the bracket at the foot end, ensure that the bracket is positioned slightly away from the bed frame.

**ROLF  
BENZ**

## **Boxspring Inside**



To remove the Boxspring Inside, take hold of the base mattress at the lower corners, lift it up and carefully pull it over the edge of the footboard.

## Mise en œuvre du revêtement

Au bout de quelques semaines d'usage, la matière qui habille les coussins va s'étirer légèrement: par conséquent, certaines ondulations vont se former. Pour les faire disparaître, il suffit de lisser la surface du siège et de tapoter les coussins après chaque usage. Il faut savoir que l'apparition d'ondulations est un phénomène normal: le revêtement est posé sans être soumis à la moindre tension afin que le siège offre un niveau de confort optimal.

## Coussins de dossier

Les coussins, de type couette, sont remplis d'un mélange équilibré de matières rigoureusement sélectionnées. Il est très important que le garnissage ne subisse aucun tassement afin de conserver intégralement son élasticité.

C'est précisément pour éviter ce tassement qu'il est conseillé de tapoter régulièrement les coussins, exactement comme pour les couettes. Ils vous seront reconnaissants de ce petit travail en vous offrant les bienfaits d'une assise confortable et le plaisir d'une esthétique privilégiant les lignes fluides. Le garnissage restera ainsi souple et moelleux et la forme irréprochable durant de longues années.

Pour empêcher tout déplacement indésirable du garnissage, nous appliquons pour les coussins la technique du piqué carreaux cloisonnés, telle qu'elle est également utilisée pour la fabrication des couettes. Le revêtement est adapté au garnissage pour en souligner le moelleux. Il est donc normal que se forme un léger plissement et que la forme des carreaux transparaisse. Ceci ne représente en aucun cas un défaut, mais une caractéristique intrinsèque des coussins dont le garnissage met en œuvre la technique complexe du piqué carreaux cloisonnés.

Les coussins de dossier doivent être tapotés et remis en forme après usage.

# Montage

## Indication

Il faut deux personnes pour réaliser le montage. Veuillez utiliser un support adapté (ex. couverture) pour éviter de rayer ou de salir le produit.

La tête de lit ne tient pas debout seule. Si possible, la placer contre un mur pour le montage.

## Outils (non fournis)

Tournevis cruciforme

Clé plate SW 10

# Montage



Fournis à la livraison : tête de lit, côtés du lit, pied du lit, barre centrale, patins avec vis, diff. équerres.



④

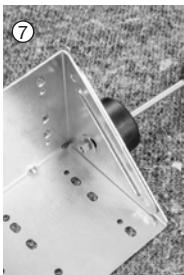


⑤

Desserrer les vis prémontées sur la tête de lit, les côtés et le pied du lit



⑥



⑦



⑧

Assembler les patins sur la face inférieure de l'équerre en utilisant les vis à tête bombée M6x20, les écrous hexagonaux M6 et les rondelles plates Ø18 mm.

**ROLF  
BENZ**



⑨



⑩

Positionner l'équerre à l'emplacement des trous de vis sur les côtés du lit. Fixer l'équerre avec les vis dévissées (sans serrer pour le moment).

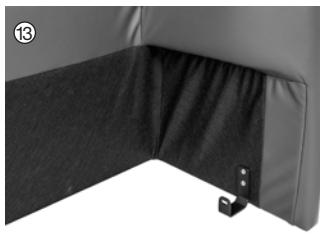


⑪



⑫

Introduire le pied de soutien dans le trou prépercé sur la face inférieure de la barre centrale.



Accrocher les côtés du lit dans les crochets de fixation latéraux de la tête de lit. Veiller à ce que la tête et le côté du lit soient parfaitement d'équerre.

Visser la cornière d'angle à la tête de lit

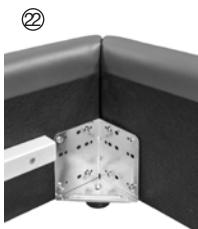


Visser les petites équerres d'assemblage supplémentaires entre la tête de lit et le côté du lit

**ROLF  
BENZ**



Visser les crochets de fixation aux côtés du lit.



Positionner le pied du lit. Mettre en place l'équerre sur le pied du lit.

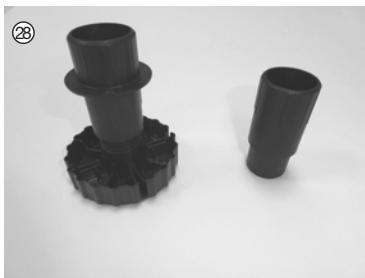


Positionner les côtés et le pied du lit en faisant attention aux angles. Serrer les vis sur les équerres



Accrocher la barre centrale d'abord dans la tête de lit puis dans le pied du lit.  
Adapter la position de la barre centrale à la position des lattes de support latérales.

**ROLF  
BENZ**



Sommier à lattes  
Pied de soutien avec adaptateur

Boxspring  
Pied de soutien

En fonction du type de sommier, il convient de fixer le pied de soutien pour soutenir la barre centrale.

Sommier à lattes Rolf Benz : Pied de soutien avec adaptateur  
Boxspring Inside Rolf Benz : Pied de soutien



Positionner le pied central.

Il peut être utile d'insérer un sommier à lattes qui permettra de vérifier la position plane du sommier sur la barre centrale.

## Indication accessoire

### Réglage motorisé du sommier à lattes



Avant d'encastrer le sommier à lattes motorisé, faire passer le câble électrique sous le côté ou la tête de lit.

### Arrêt de matelas pied



Lors du positionnement de l'arrêt au pied du lit, veiller à conserver un espace entre l'arrêt et le cadre du lit.

**ROLF  
BENZ**

## **Boxspring Inside**



Pour retirer le Boxspring Inside, saisir le sommier par les coins inférieurs, soulever et faire glisser sur le bord du pied du lit.

## Bekledingsverwerking

Bij de stoffering zal na enkele weken tijdens het gebruik het bekledingsmateriaal iets gaan rekken. Als gevolg daarvan kan er een bepaalde plooivorming in het bekledingsoppervlak ontstaan. Door gladstrijken en door opkloppen van de stoffering kan men dit verschijnsel tijdelijk compenseren. Plooivormingen zijn bij stofferingen met een hoog comfortvereiste een natuurlijk gevolg van het gebruik.

## Rugkussens

De donsachtige kussens zijn gevuld met speciaal samengestelde hoogwaardige materialen. Het is zeer belangrijk dat de vulling in het kussen altijd losjes ligt, omdat het materiaal daardoor optimaal elastisch blijft.

Het is dan ook raadzaam de kussens regelmatig op te schudden en te kloppen, zoals men een bed opmaakt. Dat is zeker de moeite waard, want doordat de kussens langer losjes en zacht blijven, bieden ze een goed zitcomfort en behouden ze hun stijlvolle nonchalante uiterlijk.

Om te voorkomen dat de vulling kan verschuiven, is deze in speciale kamers ingewerkt. De bekledingsstof is aangepast aan de bijzonder zachte, losse vulling. Wanneer er dus plooien ontstaan en de kamers in de bekleding zichtbaar worden, is dit dus geen teken van slechte kwaliteit, maar een kenmerk van de speciale techniek waarmee de vulling in kamers is ingewerkt.

Het onderhoud met opkloppen en recht leggen van de kussens is noodzakelijk.

# Montage

## Aanwijzing

Voor de montage zijn twee personen nodig. Gebruik een geschikte ondergrond (bijv. stofferingsdeken) om krassen en vervuilingen aan het product te vermijden. Het hoofdeinde kan niet zelfstandig staan. Voor de montage waar mogelijk tegen een muur laten leunen.

## Gereedschappen (niet bij de levering inbegrepen)

Kruiskopschroevendraaier

Steeksleutel SW 10

# Montage



Aflevertoestand: hoofdeinde, bedzijden, voeteneinde, middenprofiel, pootgliders met schroeven, verschillende hoeksteunen.



Voorgemonteerde schroeven uit het hoofdeinde, de bedzijden en het voeteneinde schroeven.



Pootglijder aan de onderzijde van de hoeksteun monteren met behulp van de meegeleverde verzonken schroeven M6x20, zeskantmoeren M6 en ringen Ø 18 mm.

**ROLF  
BENZ**



⑨



⑩

Hoeksteun aanbrengen op de positie van de schroefgaten bij de bedzijden. De hoeksteun met de losgedraaide schroeven aanbrengen (nog niet vastdraaien).

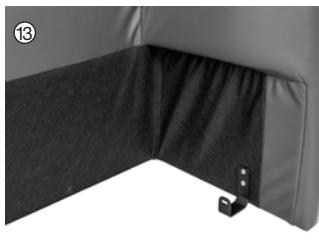


⑪



⑫

Steunpoot in het voorgeboorde gat aan de onderkant van het middenprofiel aanbrengen.

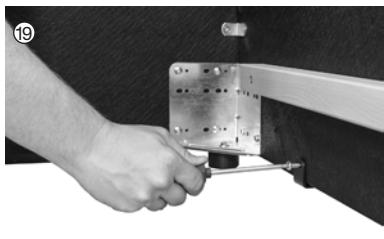


Bedzijden in de zijbevestigingshaken van het hoofdeinde haken. Zorg ervoor dat het hoofdeinde en de bedzijde haaks op elkaar staan.  
Hoeksteun aan het hoofdeinde vastschroeven.

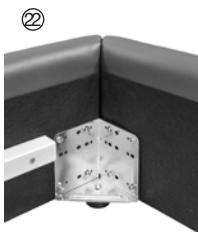


De extra kleinere verbindingshoeken tussen het hoofdeinde en de bedzijde vastschroeven.

**ROLF  
BENZ**



Bevestigingshaken aan de bedzijden schroeven.



Voeteneinde uitlijnen. Hoeksteun tegen het voeteneinde plaatsen.



Bedzijden en voeteneinde uitlijnen en daarbij op de verstekhoeken letten. De schroeven bij de hoeksteunen vastdraaien.



Het middenprofiel eerst in het hoofdeinde en vervolgens in het voeteneinde vasthaken. De positie van het middenprofiel aanpassen aan de positie van de zijdelingse steunlatten.

**ROLF  
BENZ**



②8  
Lattenbodem  
Steunpoot met adapter



②9  
Boxspring  
Steunpoot

Afhankelijk van het type ondervering wordt de steunpoot aangebracht voor de ondersteuning van het middenprofiel.

Rolf Benz lattenbodem: Steunpoot met adapter

Rolf Benz boxspring inside: Steunpoot



Middenpoot uitlijnen.

Hier is het handig om een lattenbodem in het bed te leggen, omdat daarmee de vlakke ondersteuning van de lattenbodem op het middenprofiel kan worden gecontroleerd.

# Instructies accessoires

## **Motorisch verstelbare lattenbodem**



Voordat de gemotoriseerde lattenbodem in het bed wordt gelegd, moet de stroomkabel onder de bedzijde of het hoofdeinde worden aangebracht.

## **Matrasbeugel bij het voeteneinde**



Tijdens het uitlijnen van de beugel bij het voeteneinde moet u erop letten dat de beugel op enige afstand van het bedframe wordt uitgelijnd.

**ROLF  
BENZ**

## **Boxspring Inside**



Voor het uitnemen van de boxspring inside de ondermatras bij de onderste hoeken beetpakken, optillen en voorzichtig over de rand van het voeteneinde trekken.